



Rat der
Europäischen Union

111475/EU XXV. GP
Eingelangt am 13/07/16

Brüssel, den 12. Juli 2016
(OR. en)

11120/16
ADD 2

Interinstitutionelles Dossier:
2016/0213 (NLE)

ENER 281
RELEX 619
COWEB 68
COEST 188

VORSCHLAG

Absender: Herr Jordi AYET PUIGARNAU, Direktor, im Auftrag des Generalsekretärs der Europäischen Kommission

Eingangsdatum: 12. Juli 2016

Empfänger: Herr Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Generalsekretär des Rates der Europäischen Union

Nr. Komm.dok.: COM(2016) 456 final - ANNEX 2

Betr.: ANHANG des Vorschlags für einen Beschluss des Rates über einen Vorschlag zur Festlegung der Liste von Energieinfrastrukturprojekten der Energiegemeinschaft

Die Delegationen erhalten in der Anlage das Dokument COM(2016) 456 final - ANNEX 2.

Anl.: COM(2016) 456 final - ANNEX 2

11120/16 ADD 2

sm

DGE 2B

DE



EUROPÄISCHE
KOMMISSION

Brüssel, den 12.7.2016
COM(2016) 456 final

ANNEX 2

ANHANG

des

Vorschlags für einen Beschluss des Rates

**über einen Vorschlag zur Festlegung der Liste von Energieinfrastrukturprojekten der
Energiegemeinschaft**

DE

DE

ANHANG
des
Vorschlags für einen Beschluss des Rates
über einen Vorschlag zur Festlegung der Liste von Energieinfrastrukturprojekten der
Energiegemeinschaft

**Liste der Projekte, die von den Projektentwicklern auf der Grundlage des Beschlusses
2015/09/MC-EnC des Ministerrates der Energiegemeinschaft über die Durchführung
der Verordnung (EU) Nr. 347/2013 zu Leitlinien für die transeuropäische
Energieinfrastruktur eingereicht wurden**

GAS (17 Projekte):

Projekte von Interesse für die Energiegemeinschaft (PECI)

- Gasverbund-Fernleitung der EJRM mit dem Kosovo¹, Albanien und Serbien
- Infrastruktur Gasfernleitung EJRM – albanische Grenze
- Gasverbindungsleitung Serbien – EJRM, Abschnitt auf serbischem Gebiet
- Gasverbindungsleitung Serbien – Montenegro (einschl. Kosovo²) – Abschnitt Nis (Doljevac) – Pristina
- Albanien-Kosovo³ Gasfernleitung (ALKOGAP)
- Gasverbund-Fernleitung Serbien – Bulgarien, Abschnitt auf serbischem Gebiet (PCI-Status für die gesamte Gasverbindungsleitung)⁴
- EJRM-Teil des TESLA-Vorhabens*

Vorhaben von gemeinsamem Interesse (PMI)

- Gasverbund-Fernleitung BiH-HR (Slobodnica-Bosanski Brod-Zenica)
- Gasverbund-Fernleitung BiH-HR (Licka Jesenica-Trzac-Bosanska Krupa)
- Gasverbund-Fernleitung BiH-HR (Zagvozd-Posusje-Novi Travnik/Ploce-Mostar – Sarajewo)
- Gasverbindungsleitung der EJRM mit Bulgarien und Griechenland
- Gasverbindungsleitung Serbien – Rumänien – serbischer Abschnitt
- Gasverbund-Fernleitung Serbien – Kroatien – serbischer Abschnitt
- Gasverbund-Fernleitung Polen – Ukraine
- Gasverbund-Fernleitung Ungarn – Ukraine (Entwicklung einer festen Kapazität)

¹ Diese Bezeichnung berüht nicht die Standpunkte zum Status und steht im Einklang mit der Resolution 1244/99 des VN-Sicherheitsrates und dem Gutachten des Internationalen Gerichtshofs zur Unabhängigkeitserklärung des Kosovos.

² Idem.

³ Idem.

⁴ Mit „*“ gekennzeichnete Projekte haben den Status eines Vorhabens von gemeinsamem Interesse (PCI) der Europäischen Union.

- Gas-Fernleitung Ionisches Meer – Adria
- EAGLE LNG und Gasfernleitung

STROM (12 Projekte):

Projekte von Interesse für die Energiegemeinschaft (PECI)

- Transbalkan-Korridor – Phase 1 (Rumänien, Serbien, Montenegro, BiH)*
- Transbalkan-Korridor – Phase 2, 400-kV-Freileitung Bajina Basta – Kraljevo 3 (Serbien)
- Transbalkan-Stromkorridor, Netzabschnitt in Montenegro
- 400-kV-Freileitung für die Verbindung Bitola (FYROM) – Elbasan (AL)
- 400-kV-Freileitung für die Verbindung Skopje 5 (FYROM) – Neues Wärmekraftwerk im Kosovo* (KS)

Vorhaben von gemeinsamem Interesse (PMI)

- Verbindungsleitung zwischen Banja Luka (BA) und Lika (HR) mit internen Hilfseinrichtungen
- Verbindungsleitung zwischen Balti (MD) and Suceava (RO)
- Umspannwerk für die 400-kV-Freileitung Vulcanesti (MD) Isaccea (RO) und die neue Freileitung (MD)
- 400-kV-Freileitung zur Verbindung von Straseni (MD) mit Iasi (RO) und dem Umspannwerk in Straseni (MD)
- Asynchrone Verbindung des ENTSO-E-Systems mit dem ukrainischen Stromnetz über die 750-kV-Freileitung zwischen dem Kernkraftwerk Khmelnytska (UA) und Rzeszow (PL) mit Gleichstromübertragung
- Sanierung der 400-kV-Freileitung zwischen Mukacheve (UA) und V.Kapusany (SK)
- Sanierung der 750-kV-Freileitung zwischen dem Kernkraftwerk Süd-Ukraine (UA) und Isaccea (RO) sowie Modernisierung der 400-kV-Freileitung zwischen Primorska (UA) und Isaccea (RO)

Projekte für intelligente Stromnetze (2 Projekte)

- Verringerung der Netzverluste (EJRM)
- Kosovo* – Projekte für intelligente Stromzähler
- Nachfragesteuerung, Energiespeicherung und dezentrale Energieressourcen zur Optimierung des Energiesystems der Republik Serbien

ÖL (1 Projekt):

- Bau der Ölpipeline Brody–Adamowo